



**Department of Health
& Mental Hygiene**

**Department of
Education**

2020년 5월 29일

가족 여러분께,

저희 지역 심화 센터(REC)에서 계속해서 귀 자녀를 돌볼 수 있게 허락해 주셔서 감사합니다. 뉴욕시 보건 정신위생청(DOHMH)과 교육청(DOE)은 신종 코로나 바이러스(COVID-19) 대유행이 지속되는 동안 계속해서 학생과 가정, 직원들을 건강하고 안전하게 보호하며, 필요한 정보를 제공하기 위해 협력하고 있습니다. 지역사회의 건강과 안전은 저희의 변함없는 최우선 과제이며 저희는 학생, 가정, 직원들의 안전을 위한 모든 적절한 조치를 지속적으로 취하고 지침을 제공할 것입니다.

저희는 2주 전, 아동에게 나타나는 소아 다기관 염증 증후군(PMIS)에 관한 정보를 공유한 바 있습니다. 이것은 아동의 생명을 위협할 가능성이 있는 희귀 증상입니다. 지난 주, DOHMH는 이 증상을 아동 다기관 염증 증후군(MIS-C)으로 새롭게 명명하였습니다. 본 증상과 관련하여 DOHMH에서 내린 지침은 여전히 유효하며, 저희는 여러분께서 언제든지 nyc.gov/health를 방문하여 MIS-C에 관한 중요한 정보를 보시기 바랍니다. 이 웹사이트에는 MIS-C [팩트시트](#)가 지난 주에 새롭게 게시되어 [여기](#)에 여러 언어로 번역되어 있습니다.

MIS-C는 희귀 증상이며 전염성이 없으나, 생명을 위협할 수 있습니다. 따라서 MIS-C의 징후와 증상을 알고 있는 것은 중요합니다. 여기에는 여러 날 동안 지속되는 고열 및 다음과 같은 증상이 있습니다:

- 예민함 또는 활기 없음
- 원인 불명의 복부 통증
- 설사
- 구토
- 발진
- 결막염 또는 충혈
- 목 한쪽 림프절(“선”)이 부음
- 갈라지고 빨갛게 된 입술이나 딸기처럼 보이는 붉은색 혀
- 손발이 붓고 붉게 둠

저희는 귀 자녀가 REC에 다니는 동안 COVID-19에 노출되는 것을 방지하기 위해 지속적인 예방조치를 취할 것입니다. 각 REC에서는 매일 출석한 학생들에게 얼굴 가리개를 제공할 것이며, 모든 학생들은 센터에 머무르는 동안 이것의 착용이 요구될 것입니다. 학생들과 직원은 지속적으로 손을 위생적으로 관리하고 물리적 거리 두기를 준수해야 합니다. 센터 직원은 출석한 모든 학생들에게 이러한 습관을 지도하고 강조할 것입니다.



**Department of Health
& Mental Hygiene**

**Department of
Education**

만성 질환을 앓고 있는 어린이는 코로나바이러스에 감염되었을 때 더 높은 위험에 노출될 수 있으므로 예방 조치를 더욱 잘 준수하도록 특별한 보호 조치가 이루어져야 할 것입니다. 만일 귀 자녀가 지속적으로 열이 나면서 아프다면 의사에게 연락하십시오. 자녀의 모든 증상을 반드시 기록해 두어야 만 의사가 이 정보를 이용하여 다음에 취할 조치를 추천할 수 있습니다. 만약 자녀가 심하게 아프면, 가장 가까운 응급실로 가시거나 즉시 911로 전화하십시오.

MIS-C 관련 최신 정보는 언제든 nyc.gov/health를 참고하시고, 질문이 있으시면 311로 문의하십시오. 질문이나 염려되는 점이 있으시면 자녀가 다니는 REC 슈퍼바이저에게 연락하십시오.

감사합니다.

Richard A. Carranza
교육감
뉴욕시 교육청

Oxiris Barbot, MD
커미셔너
보건 정신위생청